

# LA ÚLTIMA HORA

NUMERO SUELTO. 0'70 ptas.  
SUSCRIPCIÓN: UN MES. 15'00

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACION, LITERARIO Y ARTISTICO

ADMINISTRACIÓN: PLAZA CORT, 29, Tel. 2620.  
REDACCIÓN Y TALLERES: OLMOS, 2, Tel. 1243,  
PALMA DE MALLORCA

Miércoles 21 Mayo de 1952

Fundado en 1893 por DON JOSE TOUS FERRER

Año LX. — Núm. 18.251

## EDITORIAL

### La producción citrícola

DURANTE la actual semana se está desarrollando en Valencia un Congreso Internacional en defensa del porvenir que, en los distintos mercados a donde son llevados en exportación, espera a los frutos cítricos. Es ello un tema de extraordinario interés para los países mediterráneos y, por lo que atañe al nuestro, para toda la región levantina, cuya naranja goza en el mundo de positiva y merecida fama.

La situación al respecto está caracterizada por un exceso en la producción, lo que hace mayor la oferta que la demanda, una vez sumadas las cantidades correspondientes a las cosechas de tales países, y así se han reunido para participar en las deliberaciones, estudiando y aprobando las pertinentes medidas, representaciones de Francia, Italia, Grecia, Chipre, Turquía, Líbano, Egipto, Túnez, Marruecos, Francia, Portugal, Alemania, Suecia, Bélgica, Holanda y los Estados Unidos, a título ya de exportadores o ya de importadores, a más de otros que acuden al Congreso en calidad de meros observadores.

Esta multiplicidad de delegaciones es una prueba palmaria de la importancia que entraña el problema, como lo es asimismo la amplitud del temario a tratar, en el que se abarcan normas para el cultivo, medios de transporte, comercio y extracción de derivados, estudios de economía, estadística y legislación sobre la materia en las naciones productoras y sistemas de propaganda para aumentar el consumo de tan abundante rama frutera.

A la vista de ello, no es necesario que insistamos sobre la trascendencia que debe reconocerse al Congreso y a sus resultados, dada por otra parte la competencia de quienes en él han de intervenir. Y bien está que sea precisamente no sólo en España, sino en la región peninsular más productora y más rica en estos frutos, en donde se hayan reunido los elementos extranjeros interesados en tales actividades y que, durante los días de labor deliberativa, tendrán ocasión de conocer y apreciar todos los adelantos que esta producción ha logrado aquí, la importancia de lo recogido y la pulcritud con que se llevan a cabo los envíos a los compradores de fronteras afuera.

Esto ha de halagarnos, por cuanto es prueba evidente de que, en un aspecto más, nuestra patria triunfa plenamente y se impone como centro de grandes actividades y de preparación exquisita para desarrollarlas. Los resultados que puedan obtenerse —y se obtendrán sin duda óptimos y fecundos— de este Congreso, serán también nacidos en España y llevarán consigo el sello de las experiencias valencianas en el logro de estas frutas cítricas, tan interesantes a la vez como elementos alimenticios y como gratos al paladar.

### El CAUDILLO regresa a El Pardo

El Pardo. — S. E. El jefe del Estado, Generalísimo Franco ha regresado al Palacio del Pardo, a las 7 y media de la tarde procedente de Puertollano, donde durante dos días, ha visitado las grandes instalaciones industriales levantadas en aquella zona.

El viaje lo ha realizado por carretera, acompañado de su séquito.

**EN CIUDAD REAL**  
Ciudad Real. — S. E. El jefe del Estado, seguido de su séquito y procedente de Puertollano, cruzó por diversas calles de la ciudad poco después de las 4'30 de la tarde.

Aunque el paso del Caudillo por Ciudad Real no se había hecho por vía pública, millares de personas se agolparon ante el edificio de la Diputación Provincial, donde se halla instalado, tam-

bién el Gobierno Civil y las vías que conducen a la carretera de Madrid, para hacer objeto al Generalísimo de una cordialísima despedida.

Fue tal el número de personas estacionadas en estos lugares que el coche del Caudillo se vio precisado a disminuir su marcha, y el Caudillo correspondía a las aclamaciones de la multitud, que no cesaba de saludarle al triple grito de "Franco, Franco, Franco".

El Caudillo salió de la capital seguido de una inmensa muchedumbre que acompañó a Su Excelencia hasta la misma carretera, continuando su marcha a Madrid.

El Generalísimo fue despedido por todas las autoridades y jerarquías provinciales y locales.

### Por esos mundos

#### MUSEO

San Fernando. — Los padres del matador de toros Rafael Ortega, por indicación de éste, han enviado hoy a Madrid, para su entrega al Marqués de la Valdivia, el traje de luces que utilizó el diestro el día de su cogida en las corridas de la feria de San Fermín, el año 1950.

Este traje será destinado al

Museo Taurino Nacional, organizado por el Marqués de la Valdivia, dado que en aquella ocasión fue una de las más grandes que registra la historia taurina.

#### "PROPAGANDA"

Hollywood. — El aspirante a actor cinematográfico George Yoho ha declarado que unos individuos le volaron con dinamita la mano izquierda.

La policía tiene algunas dudas y admite la posibilidad de que haya sido él mismo quien se haya destruido la mano con el fin de conseguir trabajo en los estudios y con miras a la publicidad. — Efe.

#### ROBINSON

Roma. — El jefe de una expedición cinematográfica lanca ha declarado, que descubrió en la desolada isla de Monte Cristo, frente a la costa Noroeste italiana, a un Robinson Crusoe de los tiempos modernos, que se alimentaba de serpientes.

Ha manifestado que sus seis acompañantes, se encontraron con el extraño solitario, cuando se trasladaron a la citada isla, para realizar un documental sobre la misma. — Efe.

### Chocan con el expreso de Galicia, doce vagones de un mercancías

#### Hasta ahora se llevan recogidos siete cadáveres

Santiago de Compostela, 20. — A consecuencia del choque de un tren de mercancías con el expreso de Galicia, hasta el momento han sido extraídos siete muertos.

El hecho ocurrió en las estaciones de Padrón y La Escravitud, en el lugar de Pazos.

El accidente se originó por haberse desprendido del tren de mercancías que salió de La Escravitud con dirección a Santiago, doce vagones, los cuales siguieron dirección contraria por una pendiente, yendo a chocar con el expreso de Madrid que llevaba la dirección de Santiago.

Una vecina del lugar de Pazos, que regresaba de los faenas agrícolas, advirtió el fogorero, levantando los brazos, del inminente peligro de la colisión. El maquinista frenó pero no pudo evitar el choque. Se originó un gran incendio al hacer explosión dos cilindros de gas-oil y gasolina que figuraban entre los vagones. La locomotora quedó completamente destruida y los vagones furgón y correo montaron sobre un coche de primera.

Se sabe que en el coche iban catorce personas y a las nueve de la noche iban extraídos siete cadáveres completamente mutilados y carbonizados. Entre ellos figuraba el de una mujer y una criatura que, al parecer es hija de aquella.

La mujer es probablemente la maestra de Padrón, la cual regresaba a Santiago después de cumplidas las labores docentes.

Según manifestaciones de algunos viajeros del expreso esta mujer pudo salvarse, pero al darse cuenta que faltaban sus hijos volvió al coche de primera.

Entre los muertos se encuentran también el maquinista y su ayudante.

El grupo de Educación y Descanso "Rosalia de Castro" que regresaba de Madrid, no ha tenido que lamentar ningún herido.

Los mismos pasajeros, al darse cuenta del accidente, desengancharon los vagones de segunda contiguo al de primera, evitando así que el fuego se propagara a todo el tren.

En el lugar del suceso se posicionaron inmediatamente el Gobernador Civil de La Coruña, el Intendente de Pontevedra, Alcalde de Santiago, Villagarcía, Padrón y otras autoridades de Santiago y de Vigo.

Santiago de Compostela, 20. — A las nueve de la noche proseguían los trabajos para encontrar los cadáveres de las otras personas desaparecidas.

Entre los cadáveres recogidos hasta la fecha figura el de doña Clotilde Stoll, maestra nacional de Padrón, que viajaba con sus hijas María Rosa de 11 años y Elvirita de 9. Esta señora es esposa del jefe de la Estación de La Escravitud, don José Miguel.

Con el cadáver de doña Clotilde apareció el de una de las pequeñas.

En el coche siniestrado viajaba don Pedro Vázquez, de 28 años, el cual reside en la Argentina

desde hace muchos años, salvo milagrosamente la vida. El señor Vázquez que fue hecho prisionero por los japoneses en Filipinas, ha declarado al correspondiente de "Cifra" que nunca pasó tanto pavor como en este siniestro.

En el hospital ingresó uno de los pocos heridos de esta catástrofe ferroviaria, don Luis Delort, vecino de Villagarcía, viajaba en el coche de primera y sufre heridas gravísimas en la cabeza.

—Cifra.

### Paz en la Alemania Occidental

#### EL TRATADO SERÁ FIRMADO EL LUNES

Bonn. — Los Ministros de Asuntos Exteriores de Francia, Inglaterra y Estados Unidos se reunirán el lunes próximo en París, para firmar el "contrato de paz" con Alemania Occidental y el tratado de constitución del ejército europeo, con el canciller Adenauer, según ha anunciado el propio canciller.

### El XXXV Congreso Eucarístico Internacional de Barcelona

#### TRAS LOS PROYECTOS REALIZADOS

Barcelona. — Durante unas semanas Barcelona ha estado sometida a una actividad extraordinaria de limpieza, construcciones y reparaciones, actividad que aún existe. Pero ahora, cercana cada vez más a la fecha de la inauguración del Congreso, comienzan a cosecharse las frutas ubérrimas de las realidades, sezonadas tres el feraz abono de los proyectos. El descubrimiento de la fuente monumental del paseo de Gracia, obra ingente de enbellecimiento ciudadano, es un ejemplo de ello. Otro, el marcial y elegante uniforme que han comenzado a utilizar los taxistas, sustitutivo de la antigua bata cochambrosa. Los vandentes de la zona portuaria han pedido para la desaparición de una gran fuente, lo que ha contribuido a dotar a la escalinata central del muelle de la Puerta de la Paz, junto a la cual estaba situada, de la necesaria grandiosidad, que con las obras en ejecución terminadas recientemente vendrán a ser un adecuado marco a la recepción del legado pontificio.

**TAMBIEN LAS PARROQUIAS SE EMBELLEZEN**

No tan solo calles y edificios públicos son los que desean ofrecer en los días del Congreso una floreciente y agradable y atrayente. Las parroquias donde se recoge la íntima espiritualidad que hace posible el Congreso se sienten asimismo tocadas de esta fiebre embellecedora. Así, en la parroquia de la Bonanova se trabaja a marchas forzadas para tener terminada el día 25 la Capilla de Santísimo, y en otras, también se realizan trabajos para devolver a sus muros la indispensable dignidad. —Cifra.

#### "CELADORES DEL ORDEN"

Barcelona. — Para cuidar del orden durante la celebración de los diferentes actos del Congreso Eucarístico ha sido creada la Sección de "Celadores del orden" para que los congresistas puedan preguntarse el lugar que les corresponde. Hay admitidos 1.077 celadores masculinos y 600 femeninos. La mayoría de ellos dominan el francés, el inglés un treinta por ciento y un diez por ciento el alemán y otras lenguas. La edad de estos servidores del Congreso oscila entre los 18 y los 35 años y los hay de todas las profesiones: comerciantes, estudiantes, individuos de carrera. Se han prestado gustosamente a este servicio por el que no percibirán otra remuneración que la del deber europeo.

#### HAN REGRESADO

—Después de obtener éxitos resonantes en Francia, Inglaterra y Alemania, han llegado a San Sebastián, de retorno a la Patria, los Coros y Danzas de la Sección Femenina, integrados por elementos de Baleares, Barcelona, Teruel, Madrid, Ferrol del Caudillo, Huesca, Saptander y Alcázar de San Juan. Antes de disgregarse, actuarán en el Kursaal de aquella ciudad, en festivales organizados por el Centro de Atracción de Turismo.

#### AUTOBUSES INGLESES PARA EL CONGRESO

Uno de los problemas que más dificultades de resolver se presentan

en el Congreso es el del transporte, si se tiene en cuenta que siendo tan insalubres con la población normal de Barcelona, ésta aumentará en forma extraordinaria. Se procura resolverlo satisfactoriamente en la mejor forma y así han llegado una serie de autobuses ingleses que serán un refuerzo considerable para los transportes urbanos en los días del Congreso.

#### OCHENTA AVIADORES NOROCCIDENTALES ASISTIRAN AL CONGRESO

Welsbaden, 20. — Ochenta aviadores militares llegados de los Estados Unidos y de las Bases Aéreas en Alemania y Francia, asistirán al Congreso Internacional Eucarístico de Barcelona, anuncia la XII Fuerza Aérea. Se trasladarán a España en dos aviones especiales, desde Wiesbaden y Furstenfelbruck. — Efe.

**POR EL HELL**  
**SE NOS** Impresiones de noticias radiotelegráficas insertas en la prensa matutina  
**HA DICHO...**

#### EL CARDENAL LEGADO

##### Cosas de España

—Fue ayer recibido por Su Santidad el Papa el Cardenal Tedeschini, que llegará a Barcelona el día 27, para presidir, con la delegación de Pío XII, el Congreso Eucarístico Internacional. Después de la audiencia, Monsiñor Tedeschini presentó al Pontífice los miembros de la misión de la Santa Sede que lo acompañarán en su viaje a España.

#### AMIGOS DE ESPAÑA

—En sendas declaraciones hechas ante emisoras de televisión y en forma de entrevistas, los aspirantes a candidatos por la Presidencia de Estados Unidos, Taft y Rusel, se han mostrado partidarios de la inclusión de España en el dispositivo europeo de defensa. Ambos consideran que nuestro país, vencedor del comunismo y dotado de una privilegiada posición estratégica es esencial en el empeño, y han añadido que no aciertan a comprender la actitud que se ha mantenido hasta ahora al excluirlo.

#### HAN REGRESADO

—Después de obtener éxitos resonantes en Francia, Inglaterra y Alemania, han llegado a San Sebastián, de retorno a la Patria, los Coros y Danzas de la Sección Femenina, integrados por elementos de Baleares, Barcelona, Teruel, Madrid, Ferrol del Caudillo, Huesca, Saptander y Alcázar de San Juan. Antes de disgregarse, actuarán en el Kursaal de aquella ciudad, en festivales organizados por el Centro de Atracción de Turismo.

#### MADRES PROLIFICAS

—Se han registrado en Málaga, dentro del espacio de 24 horas, dos triples partos. En uno de ellos fueron varones los trillizos; en el otro dos niños y una niña.

#### ARTE ESPAÑOL

—Atrae extraordinariamente la atención de las multitudes londinenses que visitan la exposición de flores en Chelsea, la reproducción de un Carmen granadino, ejecutado bajo la dirección de la Marquesa de Casa Valdés.

#### EXITO DE PINAY

—La cámara francesa ha aprobado por 324 votos contra 206 el proyecto de empréstito con garantías en oro, presentado por el gobierno Pina, aunque la comisión financiera recomendó que fuera rechazado.

#### AMENUGA EL MARGEN

—Un cómputo de los delegados elegidos hasta ahora para las convenciones nacional que han de proclamar los candidatos a la presidencia norteamericana, demuestran que van disminuyendo las distancias que separan las probabilidades de cada uno respecto a su inmediata seguidor en cada partido. Así Taft ha logrado 378 puestos y Eisenhower 359, por los republicanos, y por los demócratas Kefauver 137 y Harriman 94. De todos modos el candidato en aquel partido necesita 604 compromisarios, y en el segundo 616.

Ciento cuarenta mil toneladas anuales de combustibles y lubricantes

### El Centro Industrial de Puertollano

#### Fabricación de abonos nitrogenados

Puertollano es una de las ciudades de nuestro país que, sin ser capital de provincia, es más conocida por todos los españoles. Su fama y su riqueza residen en ser importantísimo nudo ferroviario y en la rica cuenca minera, que se adentra hasta el mismo núcleo urbano de la ciudad.

Por lo que a minería se refiere, la cuenca carbonífera de la región se caracteriza por su gran regularidad, no existiendo apenas fallas de terreno que interrumpen las vetas de combustible.

Existen perfectamente conocidas y en explotación cinco capas carboníferas, y entre ellas se encuentran tres capas de pizarras bituminosas ricas en aceites.

Estas pizarras, aunque ya en parte explotadas, van a ser ahora objeto de intensiva utilización merced a las grandes instalaciones que para su tratamiento ha instalado la Empresa Nacional Calvo Sotelo.

Desde hace ya tiempo, la citada entidad, para asegurar el normal funcionamiento de las instalaciones, viene realizando la mayor exactitud posible la medición y riqueza de los yacimientos de las citadas pizarras.

Los primeros resultados asequidos de la capa denominada "A" de pizarra bituminosa poseen toneladas de pizarras aprovechables por 100 de aceites, 1,5 por 100 de gasolina procedente del lavado de los gases y ocho kilos de sulfato amónico por tonelada.

Esta cifra de reservas se incrementa con los 10 millones de toneladas de la capa C, más ricas que se alcanza en ella el 15,5 por 100.

#### LA EXPLOTACION

El arranque en galería de las pizarras se efectúa por medio

de rozadoras de 70 caballos de potencia, equipadas con cuchillas especiales para el corte. El arranque se termina con barrenos por perforadoras eléctricas y la carga de masas de pizarra se realiza mecánicamente, primero por colgaderos que transportan el material a lo largo de las cámaras y que descargan en unas cintas transportadoras que los llevan hasta trenes eléctricos de vagones.

La mecanización se halla completamente electrificada y todos los aparatos eléctricos llevan aparatos de seguridad para evitar las explosiones de grisú.

La iluminación es general en las galerías y personal en las restantes dependencias de la mina. Los obreros van dotados de lámparas eléctricas de tipo cerrado y alimentadas por baterías sujetas al cinturón. La circulación de aire se realiza por medio de ventiladores.

#### EL SUMINISTRO DE ENERGIA, ASEGURADO

Para asegurar en absoluto el suministro de energía que las instalaciones exigen, se ha instalado en el recinto industrial de Puertollano una central térmica destinada a satisfacer las necesidades de las instalaciones y aún de distribuir energía en la zona sur de España, contando para ello con línea de enlace.

La potencia total a instalar es de 50.000 kilovatios, con cinco grupos, uno de los cuales se considera como de reserva. En la primera etapa del plan, la potencia disponible es de 30.000 kilovatios. Al norte de esta central térmica se halla instalado el parque de alta tensión.

#### LA DESTILACION DE PIZARRAS

La pizarra se transporta a las instalaciones de destilación por medio de vagones que se vacían en las tolvas que alimentan los molinos de trituración. Se instalan tres molinos, capaces ca-

da uno de triturar 250 toneladas a la hora. Normalmente funcionarán dos, quedando el tercero en reserva. La pizarra queda triturada en pedazos de unos 10 centímetros.

Las instalaciones están pensadas para destilar 1,2 millones de toneladas métricas al año, o sea unas 3.300 toneladas diarias. Después de diferentes estudios y pruebas se ha adoptado el sistema conocido técnicamente con el nombre de "retorias escocesas tipo Broxbury". En los hornos de destilación las pizarras son despojadas de sus gases. Estos últimos salen por un tubo lateral para su ulterior lavado y condensación, obteniéndose entonces los aceites.

#### LA OBTENCION DE ACEITES

Por el lavado de los gases obtenidos en las instalaciones de (Continúa en 2.º pag.)

### Pinay triunfa de nuevo

#### Aceptación del empréstito

París (Urgente). — Por 332 votos contra 207, de un total de 536 votantes, la Asamblea Nacional Francesa ha decidido no aceptar la recomendación de la Comisión Financiera que había rechazado el proyecto del jefe del Gobierno Pinay de un empréstito con garantía de oro.

El resultado de la votación equivale a una aceptación del proyecto gubernamental. — Efe.

París. — El Presidente del Consejo, Antoine Pinay, ha conseguido el aplazamiento en la Asamblea Nacional del debate sobre Túnez hasta el mes de septiembre, con objeto de dar preferencia a la discusión del empréstito con garantía en oro.

Pinay presentó su petición poco después de reunirse la Asam-

blea esta tarde, por primera vez después de los veintiocho días de vacaciones de Pascua.

Fue aprobado en votación simple, alzando las manos.

Seguidamente se levantó la sesión hasta las 18'30 (hora española).

La propuesta de empréstito ha pasado para su estudio a la comisión financiera.

El gobierno francés había aprobado previamente el empréstito respaldado por otro como propuesto por el propio Pinay como parte de su campaña para restablecer la confianza en el franco.

Pinay declaró después que el empréstito estaba destinado a congelar el oro acaparado por los individuos a causa de la falta de confianza en la estabilidad de la moneda. — Efe.

# El Centro Industrial...

(Viene de 1.º pág.)

destilación se extraen aceites y gasolina, productos que son luego hidrogenados a baja temperatura para aumentar su riqueza.

La perfección del sistema hace que en el proceso final se obtenga una parafina dura, casi pura, y, por otra parte, aceites absolutamente libres de parafina.

La producción de hidrógeno necesario para la hidrogenación de los aceites de pizarra se realiza por gasificación del carbón, para lo cual se tritura el carbón al tamaño necesario y se lleva después a los depósitos de los gasógenos.

### PRODUCTOS QUE SE OBTENDRAN AL AÑO

	Tonels.
Gasolina para automóvil	17.250
Keroseno	26.500
Gas-oil	35.800
Aceites para transformadores	7.500
Lubrificantes ligeros	7.500
Lubrificantes para máquin	10.300
Lubrificantes de automóvil	19.700
Parafina	8.150

### OBTENCION DE ABONOS NITROGENADOS

Las producciones reseñadas de altísima importancia para la economía nacional, ya que representan tanto como un enorme ahorro de divisas en artículos que hoy son de importación necesaria.

No obstante, la tarea productiva de la Empresa Nacional Calvo Sotelo no queda reducida a ella, puesto que trata también de producir fuertes cantidades de abonos nitrogenados, que son los únicos, de los tres grandes grupos de fertilizantes, que escasean en nuestro país, sufi-

cientemente abastecido de los otros dos, que son los potásicos y fosfóricos.

Se pretende fijar una cantidad de 12.000 toneladas de nitrógeno al año en forma de amoníaco, que se transformarán, a su vez, en 48.600 de nitrato-amoníaco, con 20,8 por 100 de riqueza de hidrógeno, y 4.600 toneladas de ácido nítrico, de un 93 por 100 de concentración. Se prevé la posibilidad de fabricar 22 mil 800 toneladas anuales, de nitrato amónico técnico, al mismo tiempo que se reduce proporcionalmente la obtención de nitrato-cal.

La caliza necesaria para la producción del abono últimamente citado se obtendrá de las próximas canteras de Argamasilla de Calatrava.

### LOS TRABAJADORES DE LA EMPRESA

En la empresa trabajan 58 técnicos superiores, 224 técnicos auxiliares, 295 administrativos, 302 subalternos, 530 obreros de minas y 1.112 obreros varios.

El centro industrial dista de la localidad de Puertollano unos cinco kilómetros. Para el personal se ha edificado un verdadero pueblo de viviendas higiénicas y bien acondicionadas. El pobleo consta de 500 viviendas para obreros; 50 para empleados, y 10, para ingenieros y jefes. Cuenta además con iglesia, grupo escolar, mercado, hospital, economato, bar, teatro, garaje, campos de deportes, etc.

### LA IMPORTANCIA ECONOMICA

Puede asegurarse que el complejo industrial de Puertollano es uno de los más importantes de España y que las instalaciones de la Empresa descrita destinadas a las obtenciones que ya hemos señalado constituyen una nueva fuente de riqueza patria.

# INFORMACION DEPORTIV

## Otro completo sobre el ring

### Tarrés y Delmée hicieron tablas Formidable actuación de Chausson

No llegamos a explicarnos que ante un programa de la convergencia como el disputado anoche en el Teatro Balear no hiciera acto de presencia esa gran masa de público aficionado al popular espectáculo deportivo. En el curso de la reunión nos explicaba el norteño descendiente de franceses Chausson, que en Bilbao las reuniones se cuentan por llenazos rotundos. Aquí, de momento, se ha enfriado un poquito la cosa.

La reunión satisfizo cual debía esperar del cartel de luchadores programados. La verdadera sensación del programa fué el combate que libraron Chausson y Lambán II. La dure-

za característica de éste chocó con la acometividad y el bien luchar del vasco, que aplicó diversas presas que resultaron espectaculares en grado sumo y tuvieron la virtud de entusiasmar al respetable. Dos formidables atletas en una batalla encarnizada que será difícil de olvidar. Al final, después de espectacular llave, por demás original, Lambán II tuvo que abandonar ante la eficaz presión del norteño.

Con anterioridad libró el combate Moyán-Sotelo que ya pueden ustedes figurar. Se armó el escándalo padre y después de constante ir y venir de fuera para adentro del cuadrilátero, el melencólico Sotelo apuró la paciencia del señor Pons y la descalificación en el cuarto asalto no se hizo esperar, después de merendarse Sotelo una pierna de Moyán.

La única puesta de espaldas se produjo en el combate Jim Oliver-Koparanian. El armenio muy poco pudo hacer para frenar con su peculiar estilo la acometividad de nuestro paisano y así, tras un combate muy emotivo que no perdió interés en ningún momento, Jim puso de espaldas a su contrincante en el curso del tercer asalto.

El combate estelar entre Tarrés y Delmée fué prodigo en emociones. El francés recibió un sin fin de testarazos del catalán, pero pudo capear el temporal y llegar al final del combate que se resolvió en match nulo. Los aplausos sonaron insistentemente para ambos luchadores que demostraron un coraje y potencia a prueba de bomba.



Como habrán visto ustedes nada más "oler" los blanquiazules el "gram" de Son Canals y... ¡chapurron que te pegó!

Desde luego, el que no se con suela es porque no quiere; porque como dijo el poeta: ...y cuando el rostro volvió halló la respuesta, viendo que iban los toros corriendo un riesgo mucho mayor.

Y no les hacemos el chiste de que llueve cada vez que se anuncian carreras de bicicletas, porque lo hemos repetido tantas veces, que ya se lo sabrán ustedes de memoria.

Mucho antes de finalizar la temporada, como todos los años, empiezan ya las habladurías sobre fichajes y "desfichajes". Que unas veces se confirman y otras no, como todas las previsiones de este mundo.

Así, sin ir más lejos, nos han hablado ya de dos jugadores decanos que, sin cambiar el color de la camiseta, emplearán sus energías en beneficio de otro Club, de la misma división.

Hemos dicho de la misma división y, en realidad, todavía no sabemos si el "Murcia" logrará clasificarse en la Liguilla esa para el ascenso.

¿Nombres? ¡Ni hablar! Bástele saber que, de ser cierto, formarían con la de Suñer un total de cuatro "S" que se "abrirían" "desafortunadamente" en un intervalo de aproximadamente 365 días.

Ayer estuvimos sacando cuentas en la Redacción y acabamos por deducir que los actuales jugadores mallorquistas pueden hacer sus desplazamientos con medios propios.

Por lo menos, a nosotros nos dió un total de seis motos, capaces para transportar a 11 jugadores y al entrenador.

El portero suplente podría hacer el viaje a pie, atendiéndole el masajista cada vez que acusase el cansancio.



## Ante la III Edición del Gran Premio Ciclista del Desmontable Firestone

Esta tarde serán precintadas las máquinas.

Han quedado ultimados los preparativos para la puesta a punto de esa III Edición del Gran Premio Ciclista del Desmontable que, como en años anteriores, promete resultar en extremo interesante. Hogaño, es posible que sea superado el éxito de anteriores ediciones por cuanto son muchos más los corredores inscritos, más recorrido de localidades en la prueba, mejores premios y un lote excepcional de corredores peninsulares que tienen prometida su asistencia.

La salida, recordamos, se dará mañana a las 8 horas frente al local de Ciclos Ferrá y la llegada de la caravana está fijada para las 12:35 horas.

En los pueblos del interior el entusiasmo es indescriptible. Todos, uno a uno, han aportado cantidades que irán engrosando —por el sistema de primas— los premios que se ofrecen a los participantes. En cada pueblo habrá el oportuno "sprint".

## ¡SEGUNDOS FUERA!

### "Conservo un grato recuerdo de Lambán"



"Si es necesario empleo las violencias" — dice Chausson, luchador y mecánico dentista

Después del combado "¡Hola, que tal!—¿Cómo está usted?" y tal y cual, aquí tienen ustedes a Jesús Chausson Bel, luchador norteño, natural de Erandio (Bilbao) que ayer hizo su presentación en las tablas del cuadrilátero del Teatro Balear.

—Algunos datos para el archivo, amigo Chausson? —Pues que llevo cinco años redondos luchando.

—¿Cuándo empezó? —Contaba quince de edad.

—¿Bien aprovechados? —Cuando empezó como profesional? —El día 2 de septiembre de 1951, ingresé en la segunda categoría de lucha libre. Antes...

—¿Prosiga. —Había sido campeón en grecorromana. A los 17 años conquisté el Trofeo Seleccionador Nacional, en Madrid.

—¿Y ahora? —Actual campeón de lucha libre de Vizcaya.

—No está mal para empezar. Y, díganos, ¿su forma de pelear? —Me gusta la lucha noble pero que sea enérgica. Procuero frenar mis nervios en lo posible pero si se hace necesario meto mano a las violencias e incorrecciones.

—¿Recuerda algún combate de esos de "miedo"? —Con Brossati en Bilbao. También realicé algunos superiores con Echavarría y con Lambán II; de ese conservo muy gratos recuerdos...

—¿Cómo cuántos? —Rotura de clavícula que me privó actuar durante unos meses.

—¿Algún otro contratiempo? —Sí. Una fractura de tobillo que me retuvo un mes en la clínica.

—El luchador más duro que ha encontrado? —Sin duda alguna, Lambán II. Será cosa grande ese muchacho.

—¿Se dedica única y exclusivamente a la lucha libre? —De momento sí. Aunque en mis ratos de ocio practico mi verdadera profesión.

—¿Vamos con esa profesión? —Soy mecánico dentista.

Después de esta última afirmación de Jesús Chausson, nos explicaremos si el chico se aplica en una llave de esas que le desfacen la dentadura a uno y aquí paz y gloria.

Después de todo, habrá profesión por en medio y el montaje de los dientes estropeados será cosa de coser y cantar.

VENDEMOS máquinas tejer jerseys-rebecas garantizadas. Camblamos agujas enteras por rotas. Eusebio Estada, 84 (puente del tren).



## AYER EN EL FRONTON

El primer partido jugado por Gárate y Goitia contra Gorri y Mandiola, resultó interesantísimo luchando ambas parejas con mucha voluntad para no dejarse arrebatrar la victoria, dando motivo a emocionantes tantos, resolviéndose finalmente a favor de Gárate y Goitia por el escaso tanteo de 25 a 22.

En el siguiente contendieron Oyarzun y Carmelo contra Hernández y Ormaechea, y tuvo el gran aliciente del enorme entusiasmo de Hernández y Ormaechea con el que lograron dominar a los adversarios, y siempre con unos tantos de ventaja, terminan victoriosos por 30 a 21. Los vencidos estuvieron un poco desconcertados.

Por la noche, Coll y Arriola contra Burgoa y Zarauz resulta igualado y muy disputado durante los diez primeros tantos, después Coll y Arriola muy seguros y superando a los contrarios logran ventaja que conservan hasta terminar por 25 tantos a 18.

El Trio ayer 3-8-2 se pagó a 504 pesetas por boleto.

## Ayuntamiento de...

A los efectos que hace público que los corrientes, a la de su mañana, tendrán apertura de los planos, optando a las obras de Biago asfáltico de la calle la Fuensanta y Biago superficial asfáltico Reina María Cristina de esta Ciudad.

La presentación en la Secretaría de ración terminará a las 12 del día 27 del mes de mayo.

El tipo de subasta de 147.023'46 y el de cada licitador es de 5.880'92, que quedará definitiva, para las responsabilidades de la obra, a partir del día 1.º de junio de 1952.

El modelo de programa al pie del expediente en el Boletín Oficial Provincia n.º 13.334, diente al jueves día 1.º del año en curso.

Palma de Mallorca, mayo de 1952. — El Alcalde Coll.

¡Atención a los cielos!

MAÑANA

Un estreno que provocará las más vivas polémicas

HOWARD HAWKS

¿A qué hora?

...¡ide otro mundo!

DIRIGIDA POR CHRISTIAN N...

(Tolerada menores)

Se descubre en la pantalla el secreto que ha despertado celosamente el misterio de los platillos volantes

La fantasía más desbordante, que hoy conmueve el mundo entero, se ha convertido en la realidad más apasionante

FUTBOL

Torneo Liga Mallorca

CAMPO SON CANALS

RIVALIDAD EMOCIONANTE

Recreativo Mallorca - Hostal...

Precios populares

PARA CALZAR BIEN Y CON ELEGANCIA VISITE

CALZADOS ALBA

DONDE ENCONTRARA UN EXTENSO SURTIDO DE CALZADOS PARA CABALLERO, SEÑORA Y NIÑO.

Calzados ALBA

Esmalte sintético Brifal

Todos los colores

EXCLUSIVA VENTA Mayor y detall

DROGUERIA MATEO

Plaza San Antonio, 57 PALMA DE MALLORCA

MOTORES PARA BICICLETAS

Mosquito

Sa marca más acreditada. El motor de máximo rendimiento.

Ciclos FERRA

VENTA EXCLUSIVA EN BALEARES

Barco especial con objeto de asistir al XXXV Congreso Eucarístico Internacional

Precio por persona, comprendiendo: PASAJE IDA Y REGRESO. ALOJAMIENTO. MANUTENCION. CARNET DE CONGRESISTA. PROPINAS SERVICIO, ETC.

desde Pesetas 865'00

INFORMES E INSCRIPCIONES:

VIAJES IBERIA S.A. (A.V.T.4G.A.)

PASEO GENERALISIMO FRANCO (Borne núm. 48)

TELEFONOS 2222 - 3963

Fincas

VENDO Hotelito-Residencia amueblada en Terreno, tres plantas, garage, todo confort, libre, magnífica vista, por 500.000 pesetas. San Miguel, 124-1.º

VENDO solares bien situados con facilidades de pago desde 100 pesetas metro. San Miguel 124-1.º

INVERTIRIA en fincas urbanas bien situadas 600.000 pesetas. San Miguel, 124-1.º

URGE comprar casa de renta calle Colón, Sindicato, San Miguel, Jaime II o Via Roma. San Miguel 124-1.º

EN SAN AGUSTIN Y PAGUERA, vendo o alquilo, amueblado, magnífico chalet, con todo confort. Agencia Alzina, Jaime II, 32.

EN CALA MAYOR vendo, magnífico solar de 1.000 m2. lindante con carretera, precio razonable.—Ramis.—Santa Bárbara 7, despacho de 12 a 1½, teléfono 4250.

PLANTA BAJA libre, espaciosa. Vendo por 65.000 pesetas.—Ramis.—Santa Bárbara 7, despacho de 12 a 1½, teléfono 4250.

CHALET en El Terreno, libre, con magnífica vista, cerca el mar. Vendo por 750.000 pesetas.—Ramis.—Santa Bárbara 7, despacho de 12 a 1½, teléfono 4250.

Varios

TARJETAS DE VISITA. Encárguelas Librería Tous, Pl. de Cort, 29.

LA MEJOR pluma estilográfica de venta en la Librería de José Tous, Plaza de Cort, 29.

MESAS plegables, especiales para terrazas. También disponemos existencia de mesas tipo económico para Barés, Hoteles y Restaurantes. M. Frau—Sindicato, 101 — Tel. 21-33.

CORCHO aglomerado para la construcción de cámaras, neveras, puertas y ventanillos. M. Frau—Sindicato, 101 - Teléfono 21-23.

VENDO CABALLETE, paletas, caja de colores, pinceles, tubos de colores al óleo, y otros elementos de estudio de pintor. Razón Antonio Marqués, 72, pral. de 6 a 7 tarde.

COMPRARIA mesa despacho estilo imperio y caja caudales 0'80 por 60 aproximadamente. Ofertas apartado de Correos 4 9 5. (15087)

MODAS. Las mejores revistas de figurines las encontrará en LIBRERIA TOUS

NINGUN ARTICULO usado podrá venderse según lo dispuesto en Legislación vigente a mayor precio del 80 por 100 del señalado en tasa.

TINTAS las mejores marcas, en Librería Tous, Pl. Cort, 29.

SE VENDE Moto Guzzi nueva. Informes: M. Trián, San Miguel 159.—Palma.

PIANO GANGA grande estudios 2000 pesetas vendo, Triana, 88—Son Español. (15092)

COMPRARIA bicicleta niño.—Ramis.—Santa Bárbara 7, despacho de 12 a 1½, teléfono 4250.

VENDO MOTO VILLERS inmejorable estado, goma nueva, equipo eléctrico con dinamo y batería. Informes: Cine Oriental,

Traspasos

POR AUSEÑARME traspaso puesto Mercado Santa Catalina. Razón: Puesto núm. 22.

TRASPASO Café-Fonda con vivienda. Suministro, muy céntrico y alquiler reducido. Informes: calle San Elias n.º 24.

LECHERIA con vivienda, alquiler módico, incluyendo enseres tras paso por 14.000 pesetas.—Ramis.—Santa Bárbara 7, despacho de 12 a 1½, teléfono 4250.

Alquileres y hospedajes

CEDO PISO 4 habitaciones, baño. Razón: Juan Bauzá 97-1.º (15088)

CEDO bonita habitación a extranjero, sólo dormir. Informes: Lonjeta, 8. (15090)

**OLIMPIA** Mañana día 22  
**A la salida de los TOROS**  
**Inauguración temporada de verano**  
**RESERVE SU MESA** Celf. 2881

# Informaciones

## Gobierno Civil

### REGRESO

Esta tarde, a bordo del buque correo "Ciudad de Ibiza", ha reanudado de su viaje a la vecina isla de Ibiza, el Excmo. Sr. Gobernador Civil D. Alejandro Rodríguez de Valcárcel y distinguidos acompañantes.

## A los artanenses y al personal de la Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca

El próximo domingo 25 de Mayo, se celebrará Dios mediante en la Iglesia Parroquial de San Jaime, la solemne fiesta que cada año se dedica a la Virgen de San Salvador, Patrona de la villa de Ariá, de la Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca y de su personal.

Por la mañana a las diez y media, Misa Mayor cantada, en la que predicará el Rdo. P. Juan Ginard, C. O.

Se invita y suplica a todos los artanenses, al personal ferroviario, franco de servicio y a todos los devotos de tan buena Madre, asistan a dicho acto y le ayuden su valiosa y eficaz intercesión para lograr que reine la tan deseada paz mundial y la prosperidad de nuestra querida España.

## Ayuntamiento

### PROXIMA REUNION

Asuntos que han de ser tratados por la Comisión Municipal Permanente, en la sesión que celebrará el próximo viernes día 23.

Secretaría.—Acta de la sesión anterior. Cuentas presentadas por los Negociados.

Demosntraría.—Por gastos suplidos, 29.585'75 ptas.

Obras.—Permisos obras particulares. Dictamen denegando permiso obra finca n.º 137, calle Calvo Sotelo. Dictamen pavimentación terrazo calle Teniente Mulet.

Ensanche.—Permisos obras pariculares. Bordillo y aceras. Aperura, trasposos y traslados de establecimientos. Presupuesto adicional obras 3.ª subasta del Presupuesto Extraordinario Pavimentación de Vías y Zona del Ensanche.

PRECISA tornero, taller calle Estacada, 14, Palma. (15089)

**Bar Madrid** Cervezas Helados - Café Aperitivos  
 BORNE - J. Sansó - Tel. 1057

**HELADOS ITALIANOS** MARIO TACCO  
 Una nueva modalidad en PRESENTACION, EXQUISITEZ Y PRECIOS  
 Calle San Miguel, 2 (esquina P. Mayor)

## Notas del mar

ENTRADAS. — Procedente de Barcelona, la motonave "Ciudad de Palma".

Procedente de Ciudadela, el vapor correo del mismo nombre. Procedente de Valencia e Ibiza, la motonave "Ciudad de Ibiza".

Procedente de Gijón, con carbón, el mercante español "Rita Gisber".

Procedente de San Carlos de la Rápida, el motovelero "Cala Mondragó".

Procedente de Barcelona, los palebotes "Rada de Cautz", "Rada de Tarragona" y "Cala Murta".

También entró el yate con bandera inglesa "Campanella".

SALIDAS. — Para Mahón, el motovelero "San Bernardo".

Para Cartagena, el velero "Salvador Escrivá".

Para Liverpool, el mercante suco "Wiril", con cargamento de patatas.

DESPACHADOS. — Lo han sido: Para Barcelona, la motonave "Ciudad de Palma". Zarpará esta misma noche.

Para Barcelona igualmente, el magnífico yate panameño "Trenora".

BUQUES ESPERADOS. — Mañana regresarán: de Barcelona, el "Plus Ultra"; de Mahón, el correo "Rey Jaime I".

BUQUES A SALIR EL JUEVES. — Para Ciudadela, el "Ciudadela"; para Barcelona, la motonave "Plus Ultra" y para Valencia, en viaje sin escalas, la motonave "Ciudad de Ibiza".

## Bar Madrid

Este conocido Establecimiento situado en el popular Paseo del Borné, ha sido dotado de los máximos elementos para hacer grata su estancia en tan céntrico local; habiendo comenzado, bajo la dirección de su dueño, nuestro amigo D. J. Sansó, la elaboración de ricos helados, con propósito de servir a la numerosa clientela con el máximo de esmero y de acuerdo con la tónica general de precios asquibiles.

**MANANA FESTIVIDAD DE LA ASCENSION DEL SENOR Y SANTA RITA DE CASIA**  
**RISKAL LES OFRECE SUS SERVICIOS DE PASTELERIA, GRANJA, SALON DE FIESTAS Y SERVICIOS A DOMICILIO**

## Colegio Oficial de Agentes Comerciales de Mallorca e Ibiza

### BUENA JUNTA DE GOBIERNO

Aprobados por el Ilmo. señor Secretario General Técnico del Ministerio de Comercio, a propuesta de la Junta Ceneal de Colegios de Agentes Comerciales de España, los nombramientos efectuados con motivo de la renovación parcial reglamentaria de la Junta de Gobierno de este Organismo, la misma ha quedado integrada por los siguientes colegiados:

Presidente: don Humberto Murter Badia.

Vice-presidente: don Andrés Zamora Mátmol.

Tesorero: don Mariano Amigó Medinas.

Contador: don Juan Ordinas Ho mar.

Secretario: don Jaime Piña Taroná.

Vocales: don Miguel Juan Beltrán; don Gaspar Borrás Pou; don Gabriel Bauzá Grimalt; don Pablo Munné Ilopert; don Antonio Piña Cortés.



## PRIMERA COMUNION

Recibió por primera vez a Jesús Sacramentado en la Capilla del Colegio del Sagrado Corazón de Jesús de Son Español, que estaba bellamente adornada e iluminada, la niña María Francisca Cánaves Gamarra hija del Capitán de Aviación don Juan y de doña M.ª Teresa.

Celebró la misa y dirigió adecuada plática dando a la nueva comulgante así como a sus padres la Sagrada Hostia, el M. I. Chantre de la S. I. C. B. D. Juan Enseñat.

Después de la ceremonia religiosa los invitados se trasladaron al Club Náutico donde fueron espléndidamente obsequiados.

Enviarnos a la comulgante y a padres nuestra más sincera felicitación.

—En la bella Capilla del Convento de las Teresas, que estaba adornada e iluminada con gran profusión, recibió por vez primera a Jesús Sacramentado, de manos del M. I. Sr. don Antonio Pou, Artífices, Beneficiado, Maestro de Ceremonias de la S.I.C.B., la encantadora niña Bárbara Mir Más.

Reciba la nueva comulgante, sus padres don Antonio y doña Magdalena y demás familia nuestra felicitación.

PERSONALES  
 Con el feliz nacimiento de una preciosa niña que se llamará María Margarita, han visto aumentado su hogar los esposos el fundador del Instituto Nacional de Estadística don Pedro Roselló Coll, abogado, y doña Catalina Matas, a quienes felicitamos.

## BODAS

En la iglesia de la Merced esta mañana se ha celebrado bendecido por el Rdo. don Jorge Estará, el matrimonial enlace de la bella y gentil señorita Antonia Pizá Ginard con el joven don Bartolomé Morey Oliver.

La novia vestía elegantísimo vestido de raso con tul ilusión que realzaba sus naturales encantos.

Durante la religiosa ceremonia han sido interpretadas al órgano diversas composiciones.

Han apadrinado a los contrayentes sus respectivos padres el Contratista de Obras don Bartolomé Morey Castañer y doña Francisca Oliver Rotger, y nuestro estimado amigo D. Rafael Pizá Juliá y doña Juana Ana Ginard Barceló.

Como testigos han suscrito el acta por parte del novio don Fausto Morell Gual, D. José Cerdá Estrany y don Gabriel Frau Gamundí, y por parte de la novia don Rafael Pizá Daviu, don Bartolomé Villalonga Juliá y don Guillermo Ginard García.

Los invitados a la boda han sido obsequiados en el Náutico con espléndido lunch.

Los novios a quienes desearos incabables dichas en su nuevo estado, saldrán para Barcelona, donde pasarán los primeros días de su luna de miel que les desea mos eterna.

—El jueves pasado en el Altar mayor de la iglesia de la Misión, profusamente adornado e iluminado, tuvo lugar el matrimonial en lace de la distinguida señorita María del Pilar Bascuñana Palos con el joven don Jaime Terrades Martorell.

Bendijo la unión el Rdo. don Francisco Jaume, Cura Ecónomo de la Parroquia de Santa Catalina Tomás y celebró la misa de velaciones el Rdo. Padre Gabriel Seguí Vidal, misionero de los SS. CC. Ecónomo de la Parroquia de La Real.

Apadrinaron a la novel preñada por parte del novio, su madre doña Margarita Martorell, Vda. de Terrades y su tío don Jaime Terrades Lladó y por parte de la novia sus padres don Antonio Bascuñana Ferrer y doña Encarnación Palos Vadell.

La novia que vestía un precioso traje nupcial con manto de tul ilusión, entró en el templo del brazo de su padre, a los acordes de la marcha nupcial de Mendelshon.

Firmaron el acta como testigos por parte del novio don Salvador Gil Blanco, Magistrado de Trabajo, don Bartolomé Martorell y don Felipe Barceló.

Por la desposada lo hicieron sus tíos don Martín Bascuñana Ferrer y don Antonio y don Benigno Palos.

Después de la ceremonia religiosa los numerosos invitados fueron delicadamente obsequiados.

La joven pareja, a la que deseamos eterna luna de miel, salió de viaje por diversas ciudades de la Península.

## DE VIAJE

Con objeto de asistir al Congreso Eucarístico Internacional, salieron ayer tarde por vía aérea hacia Barcelona, don Juan Massanet y señora, doña Catalina y doña Carmen Massanet Perelló, doña María Ferrer Vda. de Marcó y la señorita María Ferrer Massanet.

Llevarán estancia en la Ciudad Condal.

—Llegó de Barcelona, don Jacinto Maristany.

—De Madrid regresó D. José Francisco Zaforteza Sureda.

—Realizaron viaje a Mahón, en el buque correo, el Ingeniero Jefe de Obras Públicas, nuestro distinguido amigo D. Miguel Forteza y el Ingeniero también, adscrito a dicho organismo, don Máximo Chulvi.

—Han llegado de Barcelona, el Conde de Lavera y don Ramón Rovira.

# De Teatros

## Principal

### HOMENAJE A DIAZ GILES

Anoche celebró la Compañía lírica de Francisco Bosch, la anunciada función homenaje al Mtro. Díaz Giles, poniéndose en escena su zarzuela "El cantar del arriero", siendo dirigida la orquesta por el homenajado.

Todos los intérpretes se superaron y en primer lugar Francisco Bosch, que cantó su parte espléndidamente. Ni que decir tiene que no quedó número de algún relieve de la obra que no tuviera que ser repetido.

Tanto los cantantes como el Mtro. Díaz Giles, fueron objeto de constantes y cálidos aplausos por parte del público, constituyendo el homenaje un verdadero tributo de simpatía al celebrado compositor.

Terminada la representación de "El cantar del arriero" se celebró un interesante fin de fiesta en el que tomaron parte el tenor Sr. Escalapes que cantó "¡Qué gélida mañana!" de "Bohème", de Puccini; la tiple Srta. Miralles, "Un bel di vedremo", de "Madame Butterfly", de Puccini; el bajo Marco Túnez, "Golondrón", de "Maruxa", de Vives; la tiple Sra. Guerrero; romanza de "La del manojó de rosas" de Sorozábal; el tenor Sr. Farré, "Oh paradiso" de "La Africana" de Meyerbeer, y finalmente, dirigiendo la Orquesta su autor, Francisco Bosch, cantó la romanza de "El Divo" de Díaz Giles.

Todos ellos, lo mismo que el Mtro. Díaz Giles, fueron largamente aplaudidos.

Esta tarde se cantará "La Dolorosa" en la que será presentado el tenor mallorquín Andrés Piña.

Por la noche se repondrá "La ventera de Medina", de Díaz Giles, que será dirigida por su autor.

Y mañana por la noche se cantará "Los Gavilanes" en honor de los diestros González, Martorell y Lozano que asistirán a la función.

## Lirico

### HOY SE REPONE "UNA NOCHE FUERA DE CASA"

Hoy será repuesta en el Lirico por la gran Compañía de Revistas líricas R.Y.M., la celebradísima revista letra de Adolfo Torrado y música del Mtro. Rosillo "Una noche fuera de casa", complaciendo así el deseo de numerosos espectadores que deseaban volviera al cartel.

Esta obra en la que tan clamorosos éxitos han alcanzado las bellísimas supervedettes Ruth Moly y Pilar Bravo, y en la que tan destacada actuación tiene el comiquísimo actor Gometes, será representada hoy y mañana, en funciones de tarde a las 7 y de noche a las 10'45, siendo éstas las últimas funciones que celebrará en la isla esta temporada la Compañía R. Y. M. que tan brillantemente viene actuando en el coliseo de la calle de Conquistador.

Mañana en la función de despedida se celebrará un interesante fin de fiesta.



PAR AMANANA SANTORAL.—La Ascensión del Señor y Santa Rita de Cassia. CUARENTA HORAS.—Concluyen en Santa Eulalia, dedicadas al Santo Cristo de la Conquista, a las 10'30 Misa Mayor con sermón.



# MARTORELL EL HEREDERO DOS RETRATOS JUNTOS

No es tan solo en Córdoba, donde ya de novillero José María, a los ojos de sus paisanos era el "heredero".

Tal consideración fue dilatándose sobre la piel de toro a medida que grandiosas faenas iban eslabonando su fama.

El torero es del barrio de Santa Marina donde unas niñas buenas iluminan y adornan con flores de Mayo la imagen de la Esperanza; es idolo de los suyos, de Córdoba, de España, del mundo entero de los toros.

Un recuerdo en la plaza se eleva hacia el cielo cuando el brazo de José María esculpe y temple, los pies se atornillan mandados por indomito carácter, y el vuelo roíó dibuja—como Manuel—la lección de torero cordobés, la esencia purísima del arte taurino, en los redondos, en el escalofriante de pecho, en las diñificadas manoleínas.

Y el estoque se hunde en la cruz, para arrancar con la mano en la sangre del morrillo, la fiereza y el poderío tremendo del astado enemigo.

Así hemos visto tardes y tardes al gran torero cordobés, corazón de hombre español, que

sin muelles alfombras de recomendaciones, ni dorados abrepuestas de influencia, ni gratuitos marchamos de dinastía, ha podido alcanzar un nombre señero y cumbre en la cúspide del toro, todo por su arte de torero califa, por su valor indomable, por su estilo inmaculado y sin trampa.

Ya no es en Córdoba solo donde en las paredes caseras juntos están colocados los retratos de Manolete y Martorell.

Y también lo estarán en Palma, después de la grandiosa tarde de toros que nos brindará mañana en el coso de María Cristina, alternando y compitiendo noblemente con su com pañerísimo pero rival declarado Manuel González, y con el peli-groso joven torero castellano, recién llegado a la máxima categoría y cuyo prestigio no quiere perder sino consolidar, Pablo Lozano.

Los trenes que saldrán de Palma, después de la corrida, lo harán a las 9, menos el del ramal de Felanitx que saldrá a las 9 menos cuarto.

## Ayuntamiento de Palma

### (Negociado de Arbitrios) ANUNCIO COBRANZA

Queda abierta la cobranza en su periodo voluntario de los arbitrios: MARQUESINAS Y TOLDOS, anual; CASINOS Y CIRCULOS DE RECREO, Y ACERAS SIN CONSTRUIR, 2.ª trimestre del ejercicio corriente, la cual tendrá lugar en las oficinas municipales de recaudación, 195 días que transcurran desde el 19 de Mayo del corriente al 27 de Junio próximo, ambos inclusive, advirtiendo que los contribuyentes que dejen transcurrir el citado plazo sin satisfacer sus recibos, incurrirán en apremio sin más notificación ni requerimiento con el recargo del 20% por único grado, quedando éste reducido al 10% si los satisface desde el 8 al 17 de Julio de 1952.

Lo que se anuncia para general conocimiento de los interesados. Palma, 16 de Mayo de 1952.—El Alcalde acetal., Conde de Olocau.

## FRONTÓN BALUAR EL TRIO DE AXER 3-8-2

se pago 504

Hoy Miércoles. Tarde a las 5'15 Coll y Solozábal contra Egna y Mandiola.

Hernández y Arrieta contra Echeverría y Azpiri.

Noche a las 10'15 Burgoa y Arriola contra Echa-ve y Urquidí.

Oyarzun y Mayol contra Mintegui y Celaya.

RECUERDE SIEMPRE: ¡ENTRADA GRATIS!

**SOBRASADA MALLORQUINA SUPERIOR** GARANTIZADA de ESTILO CASERO Precios limitados LA MONTANA Jaime II-55 Tel. 4223

Adquiera su casa y páguela como renta. Sistema de venta a largo plazo y en cómodas mensualidades.

**MI CASITA** Construcciones y Decoraciones en general. Calle Monjas, 4-1.ª - PALMA DE MALLORCA

**Casa GISPERT** Cojinetes todas medidas Aragón, 45

**TEATRO PRINCIPAL** COMPANIA LIRICA ESPAÑOLA FRANCISCO BOSCH en la que figuran los notables cantantes Angelita Navés y José Farré HOY a las 7

**La marcha de Cádiz** de Lucio y Álvarez música de Valverde (hijo) y Estellas y Presentación del tenor mallorquín ANDRES PIÑA en LA DOLOROSA de Lorente música de Serrano. Noche a las 10'30

Grandioso acontecimiento con la reposición con honores de estreno de la magnífica obra de Burgos y Adame música de Díaz Giles el cual dirigirá la orquesta

**La ventera de Medina** Cantada por FRANCISCO BOSCH Jueves festividad de la Ascensión DOS GRANDES PROGRAMAS Por la noche función en honor de los diestros GONZALEZ, MARTORELL Y LOZANO que asistirán a la representación

**H O Y**  **Estreno**

# EL FUGITIVO

con un director famoso: JOHN FORD. Una cámara prodigiosa: GABRIEL FIGUEROA. Un intérprete genial: HENRY FONDA. Una belleza serena: DOLORES DEL RIO y Una historia narrada con escalofriantes términos de acción. El film galardonado con el primer premio de la Cinematografía Católica De complemento: ROSTRO PALIDO en tecnicolor con Bob Hope

# Audiencia civil del Generalísimo

## Entre los visitantes figura S. E. Franz von Pape

Madrid. — S. E. el Jefe del Estado recibió en el Palacio de El Pardo a la siguiente

**AUDIENCIA CIVIL**  
Conde de Montefuerte, Ministro de España en Estocolmo; S. E. Franz von Pape; Comisión Nacional de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión, presidida por don Silvestre Segarra; comisión de peregrinos norteamericanos, portorriqueños y cubanos presididos por los Reverendísimos Sres. James Peter Davis, Obispo de San Juan de Puerto Rico y James Edward Macmanus, Obispo de Pomes, acompañados por el Rdo. P. Colorado Simonsen Mackey, capuchino; comisión del Ayuntamiento de Bilbao, presidida por don Blas Pérez González, Ministro de la Gobernación y don Janso Riestra Díaz, Gobernador Civil de Vizcaya; comité del Congreso Internacional de Cirugía, presidido por don Francisco Martín Legos; don Miguel Vizcaino Marqués, Secretario Nacional de

Sindicatos; Rdo. P. Hilarion M. Sánchez Carracedo, prior del Carmen Calzado de Zaragoza y Dr. Abel Pratts y don José Fonykgevi. — Cifra.

## Igual que en "Es Meije Nou"

**UN FUTBOLISTA TIENE EL CORAZON EN EL LADO DERECHO**  
Irun. — En el campeonato de fútbol juvenil de Irun, se ha comprobado que uno de los jugadores tiene el corazón en el lado derecho.

Se trata de Alfonso López Requejo, de 21 años de edad, quien ha manifestado que no se cansa lo más mínimo y que hace una vida completamente normal.

Según el citado jugador, su médico le ha autorizado a la práctica del deporte, siempre que no abuse de su ejercicio. — Cifra

# 11 muertos en la catástrofe ferroviaria de La Coruña

## Hoy ha quedado expedita la vía

Santiago de Compostela.—Toda la noche duraron los trabajos para dejar expedita la vía en el lugar donde ayer tarde chocaron el expreso Madrid-Vigo-Santiago y varias unidades de un tren de mercancías. En estos trabajos participaron varias brigadas de obreros de la RENFE.

A partir de la mañana de hoy, los trenes circulan normalmente en la línea Santiago-Vigo, sin necesidad de efectuar transbordo los viajeros.—Cifra.

Santiago de Compostela.— A once asciende el número total de muertos en el choque de trenes ocurrido ayer tarde en el inmediato lugar de Pazos.

La identificación de los cadáveres se hace muy difícilmente, ya que aparecen totalmente carbonizados.

Entre los desaparecidos figuran el maquinista del expreso, Generoso Cabrera, de 50 años; el fogonero, Antonio Paz; doña Clotilde Estoll, de 4 años y sus hijas María Rosa, de once y Elvira, de nueve y el ambulante de Correos.

Solamente han resultado heridos tres viajeros, dos de ellos de carácter leve y el tercero con lesiones de extrema gravedad, el cual ha manifestado que al producirse el choque, el vagón de primera en que viajaba, se convirtió en un montón de astillas y que él tuvo que saltar del vagón y, arrastrándose, sobre los codos y las rodillas, pudo escapar de las llamas que se cernían sobre él.—Cifra.

## 60.000 personas aumenta a diario la población mundial

**Y, CORRELATIVAMENTE AUMENTA, SEGUN DODD, EL HAMBRE**

Roma. — La escasez mundial de alimentos está haciéndose cada vez más acusada, a causa del incremento de la población mundial, cifrado en 60.000 personas por día, ha dicho el director general de la FAO, Morris Dodd, que acaba de regresar de un viaje alrededor del mundo.

Añadió que no es posible que reine la paz, mientras no se resuelvan los problemas planteados por el hambre y la falta de nutrición. — Efe.

## Noticiario del Congreso Eucarístico

**LLEGADA DE DIGNIDADES ECLESIASTICAS**

Madrid. — Procedente de Rio de Janeiro, ha llegado a este aeropuerto en avión de la Iberia, a las doce menos cuarto, el cardenal-arzobispo de aquella ciudad. En el mismo aparato llegó también el arzobispo de Serena (Chile).

Los dos prelados asistirán al Congreso Eucarístico Internacional, que se celebrará en Barcelona.

Desde la capital portuguesa se anuncia que a bordo del "Surrientos", el cardenal patriarca de Lisboa saldrá mañana por la tarde rumbo a Barcelona con el mismo objeto.

## LOS PEREGRINOS VIZCAINOS VAN A CUBRIR SU 12.ª ETAPA

Barcelona. — Los jóvenes de A. C. de Vizcaya que hacen el recorrido a pie para asistir al Congreso Eucarístico de Barcelona, cubrirán su 12.ª etapa de 46 km. durante la noche de hoy, para terminarla a primera hora de mañana en Balaguer. Esta jornada se ofrecerá por todos los enfermos.

Otra de las etapas fue ofrecida en reparación de las blasfemias de la juventud, caminando durante 56 kilómetros en silencio.

**AUTO SACRAMENTAL**  
Barcelona. — Durante los días del Congreso Eucarístico Internacional se celebrará bajo las torres de la Sagrada Familia la representación del auto sacramental de Calderón "El pleito matrimonial entre el alma y el cuerpo". En la representación interverán 500 actores.



## Nuevo canal holandés

**LO INAUGURO ESTA MAÑANA LA REAL FAMILIA**

Amsterdam. — Ha sido inaugurado oficialmente esta mañana, en las proximidades de Tiel, el nuevo canal entre Amsterdam y el Rin, que permite su navegación en 20 horas, la mitad del tiempo que se necesitaba para el mismo recorrido por el canal antiguo.

La inauguración se realizó rompiendo una cinta, que cruzaba las aguas, la proa del yate regio "Piet Hein", a cuyo dorso iban la Reina Juliana, el Príncipe Bernardo y las princesas Irene y Marijke.

Las esclusas de Tiel han sido bautizadas con el nombre de "Esclusas del Príncipe Bernhard". — Efe.

**Tapicería Balear**  
Especialidad en tapizado coches, muebles y decoración  
SERVICIO A DOMICILIO  
C. Capitán Cortés, 5 (Esquina Fundación Mallorquina)

**AUGUSTA RIALTO MODERNO**  
VIERNES PROXIMO  
Aventuras y desventuras de una familia desconsolada que no podía cobrar un seguro de vida.

**El Cuerpo del Delito**  
ANN SHERIDAN VICTOR MATURE  
DIRECTOR CLAUDE BINYON

Bill, que grande eres  
Hoy y mañana últimos días

## Disturbios en los campos de prisioneros de Fusan y Kojé

**Un internado muerto y otros varios heridos Fuerte protesta comunista**

Fusan (Corea del Sur). — Los jefes del VIII ejército han prohibido a los corresponsales de guerra de las Naciones Unidas, el acceso al campo de concentración de prisioneros de Fusan, en donde menos de 24 horas antes, la guardia ha utilizado procedimientos de la máxima energía, para sofocar un levantamiento de los internados comunistas.

Al mismo tiempo que en el campo de prisioneros de Fusan, se registraron en la isla de Kojé dos nuevos focos de desorden que, según parece, fueron rápidamente dominados. En el levantamiento de Fusan murió un prisionero rojo y resultaron heridos otros varios, así como un soldado de las Naciones Unidas. El incidente se produjo, cuando varios prisioneros comunistas, calificados de agitadores, trataron de impedir que se formaran diversos grupos con el fin de someterles a diversos tipos de tratamiento médico.

El hecho de que el mando del VIII ejército haya prohibido a los periodistas el acceso al campo de concentración, hace suponer que el incidente no puede darse aún por terminado.—Efe.

Tokio. — Los comunistas formularon una enérgica protesta por la muerte de prisioneros de guerra rojos en los desórdenes registrados ayer en Fusan, añadiendo que este "asesinato" demuestra otra vez al mundo entero, que la repatriación voluntaria de prisioneros de guerra constituye en realidad una encubierta farsa. — Efe.

**ALQUILANSE** habitaciones con o sin derecho cocina, sitio céntrico. Informes: Plaza Santa Eulalia, 20. (15091)

**SE NECESITA** mecánico para instalaciones frigoríficas electroautomáticas. Escribir, Apartado Correos, 186, Palma. (15093)

## También las perras tienen su corazoncillo

Murcia. — Una perra llamada "Bolita", ejemplar negro con manchas blancas, recogió y amparó a un conejillo, que se cayó de la conejera a poco de nacer.

La perra llevó al pequeño animalito a su alojamiento y desde entonces lo amamanta y cria con toda solicitud, ofreciendo extraordinaria resistencia a que le quiten el animal, que se muestra satisfecho y contento junto a su madre adoptiva.

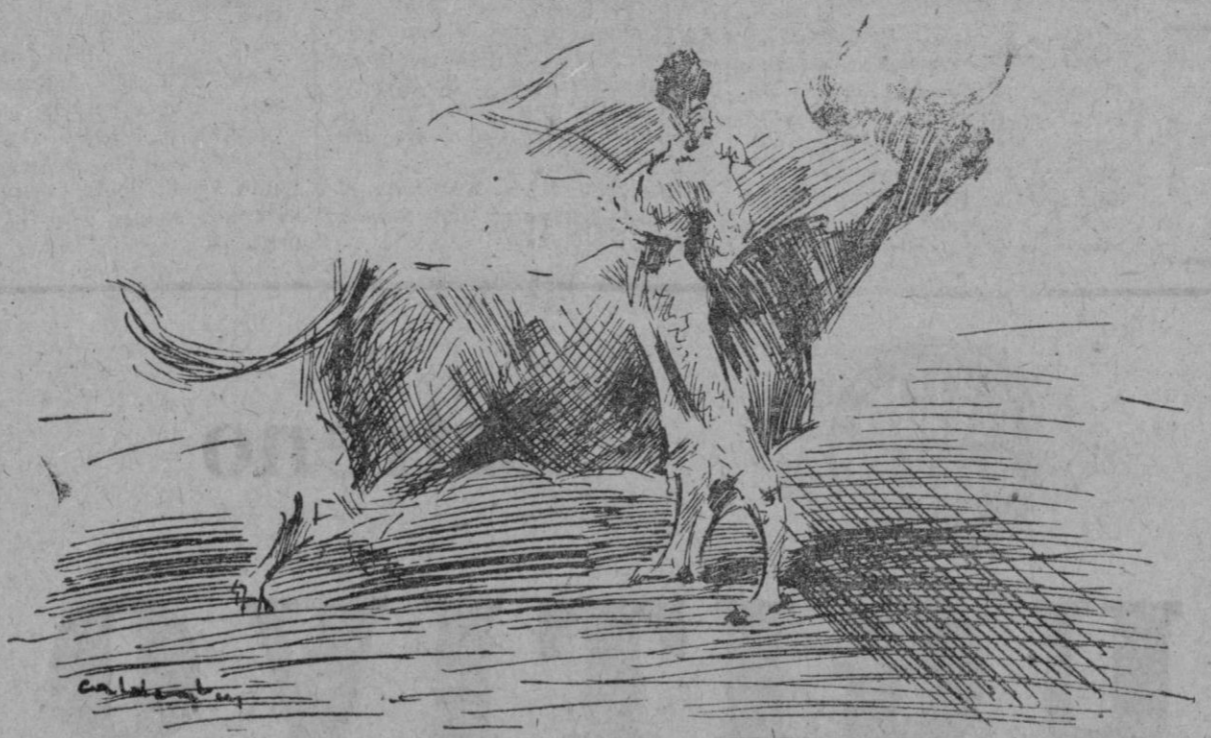
El curioso hecho se registra en el caserío "La Palma" en el término de Cartagena.—Cifra.

LEA SIEMPRE LA ULTIMA HORA

**Francisco Alberti** Agente exclusivo de los cementos **CEMENTOS MOLINS**  
Fabricantes únicos del cemento fundido ELECTROLAND Plaza García Orelli, 4 - Palma

**NEVERAS** Casa Radio Pelaires, 23 **NEVERAS** Ventas a Plazos

## TOROS :: Mañana a las 6 tarde



**MANOLO GONZALEZ MARTORELL PABLO LOZANO** **CARTEL CUMBRE**

# Cuestión de horas para la puesta en marcha del Ejército europeo

## Solo dos asuntos secundarios pendientes de acuerdo

Paris. — La tercera y última sesión de la conferencia ministerial de tres días sobre el ejército europeo, comenzó a las diez de la mañana con la participación de delegados de las seis naciones, tratando de allanar las últimas divergencias.

Los ministros, o sus delegados, tratan de llegar a un acuerdo sobre dos problemas no resueltos, de cierta importancia:

1.—El número de votos que debe atribuirse a las naciones participantes en el consejo directivo de ministros de la proyectada comunidad defensiva europea.

2.—La duración del tratado. Se espera que los seis terminen su labor esta noche y salgan inmediatamente para Estrasburgo, con el fin de asistir

a la reunión de ministros del consejo de Europa. — Efe.

Bonn. — El Ministro de Hacienda, Fritz Schaefler, ha dado al gabinete, hoy el acuerdo final sobre la distribución del presupuesto alemán occidental 1952-53, por valor de 11.200 millones de marcos, entre las repúblicas alemanas y las zonas ocupadas. Se sabe que la última oferta de Schaefler ha sido aceptada, recibiendo las zonas una mayor porción de su presupuesto durante el invierno veniente, alemanes la mayor parte, cuando ellos empiecen a rearmarse. — Efe.

## I Congreso Internacional Taurino

### Se ha inaugurado esta mañana en Madrid Asisten representantes portugueses y franceses

Madrid. — Con asistencia de más de 200 congresistas de España, Portugal y Francia, en el cine-teatro del Círculo de Bellas Artes se ha inaugurado el I Congreso Internacional Taurino, organizado por la Federación de Clubs Taurinos residentes en Madrid. El acto estuvo presidido por el Jefe Nacional del Sindicato del Espectáculo, don Manuel Casanova; Secretario Nacional Sr. Revuelta; Presidente de la Federación Sr. García Muñoz; don Vicente Pastor; Presidente del Grupo Taurómico "Sector", de Portugal, don Joaquim José Carvalho; Presidente de la Federación de Sociedades Taurinas de Francia; Sr. Rodet y don Manuel dos Santos, también de la Federación Portuguesa; M. Lamagniere Ymiene, de la Francesa y resto de los vocales de las Federaciones de los tres países.

El Presidente de la Agrupación Taurina Madrileña, don Antonio García Muñoz, dijo que se reúnan por primera vez todas las federaciones y peñas taurinas de los países donde se lidian reses bravas, con la esperanza de que en todos los países se desarrolle el espectáculo taurino con entusiasmo, sin envidias ni especulación de intereses.

El I Congreso, por mediación del orador, mostró su adhesión incondicional al Jefe del Estado, Caudillo Franco, a quien al final se envió un expresivo telegrama.

A continuación, el Sr. Rodet saludó efusivamente a España y los países donde se practica la lidia.

## ¡Pobrecitos gatos!

—Diríase que Roma debe estar llena de lastimoso maullar de gatos. Esto deja entrever la súplica que dirige un periódico a la población, pidiendo "a los romanos de buen corazón" un donativo para crear "paraísos gatunos" que serán parques donde los felinos caseros terminen su vida en paz. Cuando se establezcan, llegarán solamente los maullidos a los vecinos de dichos "paraísos". Ya hay recaudadas 49.550 liras.

**Farmacias**

Farmacias de Turno durante esta semana hasta el próximo domingo inclusive (De 9 mañana a 10 noche)  
PALMA  
Cerdá; Generalísimo Franco, 10  
Fementias; C. Sotelo, 52 (Terroro).  
Fornés; Bolsería, 1.  
Ginestra; San Miguel, 57.  
Massanet; Barrera, 45 (Son Español).  
Miguel, Antonio Marqués, 66.  
Muntaner; Pl. San Antonio, 47  
Sampol; Pl. Pedro Garau, 16 (Son Cock).  
Mt.ª Salvá; (El Arenal).  
Terrasa; Pl. Cort, 2.  
Tugores; Cerdá, 1 (Sta. Catalina).  
Viader; Aragón, 772 (Son Ametller).  
Servicio Nocturno (De 10 noche a 9 mañana)  
Rosselló; Pl. Cort, 18.

**QUESO**  
DE MAHON Y DEL...  
CON TODA SU NAT...  
LA MONTANA  
Jaime 11-55 Tel. ...

**MANGUERA**  
TUBOS DE GOMA  
CASA CODINA

**TEATRO**  
Sivica

Comp.ª Revistas  
Musicales R. V. M.  
2 últimos días  
HOY  
7 tarde y 10'45 noche  
¡A petición general!

Una noche fuera de casa  
Gran creación de "GOMETES"  
Ruth Moly y BRA  
y toda la Compañía

MAÑANA Despedida

Por la noche Gran fin de fiesta  
Esta Compañía actuará en otro Teatro de Mallorca.

LEGISLACION SOCIAL: se trará en LIBRERIA TOUS, Cort, 29.

MECANICA libros y trabajos LIBRERIA TOUS, Pl. Cort, 29.

LIBROS DE TEXTO para las carreras LIBRERIA TOUS, Plaza de Cort, 29.

CAJAS DE COMPAS, EN LIBRERIA TOUS, Pl. de Cort, 29.